

dipf

Deutsches Institut für Internationale Pädagogische Forschung
German Institute for International Educational Research
Mitglied der Leibniz-Gemeinschaft



Schülerfragebogen 1

Was denkst du über Sprache?

Auf den folgenden Seiten findest du Fragen zum Thema „Sprache“. Wir möchten gerne wissen, was du über Sprache im Allgemeinen denkst, und worüber du dir Gedanken machst, wenn du selbst sprichst. Es geht hier um deine persönliche Meinung, dies ist kein Wissenstest. Es gibt also keine richtigen oder falschen Antworten.

Das Ausfüllen dieses Fragebogens ist freiwillig. Wenn du ihn nicht ausfüllen möchtest, wird dies keine Nachteile für dich mit sich bringen. Es steht dir auch frei, einzelne Fragen nicht zu beantworten.¹

Bitte kreuze **als erstes** bei jeder Aussage an, **wie sehr du ihr zustimmst**. Dafür hast du vier Abstufungen:

„stimme sehr zu“ – „stimme eher zu“ – „stimme weniger zu“ – „stimme gar nicht zu“

Danach kreuzt du bitte an, ob du über diese Aussage vorher schon einmal nachgedacht hast oder sogar im Unterricht darüber geredet hast.

Bei der nächsten Aussage kreuzt du wieder als erstes an, wie sehr du ihr zustimmst. Danach kreuzt du wieder an, ob du über diese Aussage schon einmal nachgedacht hast oder im Unterricht darüber geredet hast.

Du kannst auch beides ankreuzen, wenn du schon einmal alleine darüber nachgedacht hast und im Unterricht darüber geredet hast.

Wenn beides nicht zutrifft, lässt du beide Kästchen bei dieser Aussage leer und überlegst dir bei der nächsten Aussage erneut, was zutrifft.

Hier siehst du ein Beispiel:

Wenn du dieser Aussage zustimmst und ihr im Unterricht darüber gesprochen habt, kreuzt du das 1. und das 6. Kästchen an:

1. Ich bin der Meinung...	stimme sehr zu	stimme eher zu	stimme weniger zu	stimme gar nicht zu	Darüber habe ich schon	
					alleine nachgedacht	Im Unterricht geredet
Sprache funktioniert nach festgelegten Regeln.....	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>				

Wenn du ihr nicht zustimmst und vorher auch noch nicht darüber nachgedacht hast, weder alleine noch im Unterricht, kreuzt du nur entsprechend deiner Zustimmung an:

1. Ich bin der Meinung...	stimme sehr zu	stimme eher zu	stimme weniger zu	stimme gar nicht zu	Darüber habe ich schon	
					alleine nachgedacht	Im Unterricht geredet
Sprache funktioniert nach festgelegten Regeln.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Kreuze bitte stets das Kästchen bei deiner Antwort an. Wenn du deine Antwort auf eine Frage ändern möchtest, male das Kästchen bei deiner zuerst angekreuzten Antwort ganz aus und kreuze dann das Kästchen bei deiner neuen Antwort an. Wenn du eine Frage nicht verstehst oder nicht weißt, wie du antworten sollst, melde dich bitte. Die Testleiterin bzw. der Testleiter wird dir dann weiterhelfen.

¹ Das genaue Verfahren der Untersuchung, dessen Beteiligte und der Ablauf wird dir in dem dir vorliegenden allgemeinen Anschreiben sowie in der DESI-Informationsbroschüre beschrieben.

	stimme sehr zu	stimme eher zu	stimme weniger zu	stimme gar nicht zu	darüber habe ich schon	
					alleine nachge- dacht	im Unterricht geredet
1. Wenn man die Grammatik beherrscht, kann man sich problemlos verständigen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. Sprachliche Regeln kann man nicht selbst beeinflussen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. Es reicht, wenn man seine eigene Sprache sprechen kann	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. Wenn man in Gesprächen nur Tatsachen mitteilt, vermeidet man Missverständnisse.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. In der eigenen Muttersprache hält man sich oft an die Sprachregeln, ohne sie zu kennen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. Im Unterricht kann man ohne Probleme Jugendsprache benutzen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. Wenn man verstanden werden will, muss man seine Worte sorgfältig wählen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. Die wichtigste Funktion von Sprache ist die Verständigung.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
9. Die englische Sprache hat die gleichen Regeln wie die deutsche	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
10. Jugendliche schaffen sich ihre eigene Sprache	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
11. Es ist egal, wenn man im Englischen ein Wort nicht kennt	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
12. Beim Sprechen muss man sich an Sprachregeln halten	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
13. Jede Gruppe/ Clique hat ihre eigene Sprache	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
14. Englisch zu beherrschen ist unnötig....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
15. Englisch ist eine schönere Sprache als meine Muttersprache.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

	stimme sehr zu	stimme eher zu	stimme weniger zu	stimme gar nicht zu	darüber habe ich schon	
					alleine nachge- dacht	im Unterricht geredet
16. Mit Englisch kann man sich überall verständlich machen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
17. Englisch werde ich auch nach meiner Schulzeit oft brauchen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
18. Es gibt eine Jugendsprache	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
19. Im Englischen muss man sich nicht so sehr an die Regeln halten wie im Deutschen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
20. Wenn man ein englisches Wort nicht kennt, sollte man versuchen, seine Bedeutung herauszufinden	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
21. Mit Lehrern sollte man anders sprechen als mit Freunden.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
22. Jede Sprache funktioniert nach festgelegten Regeln	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
23. Mitglieder einer Jugendgruppe/ Clique kann man an ihrer eigenen Sprache erkennen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
24. Je nach dem mit wem man spricht, sollte man andere Worte benutzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
25. Die Grammatik bestimmt die Regeln jeder Sprache.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
26. Mit einem großen Wortschatz kann man sich in jeder Situation verständigen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
27. Wenn jeder seine eigenen Sprachregeln erfindet, kann man sich nicht mehr verstehen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
28. Es ist wichtig, Englisch zu lernen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
29. Ohne Sprache kann man sich nicht mit anderen verständigen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
30. Wenn man die Grammatik verstanden hat, weiß man, wie eine Sprache funktioniert.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
31. Englisch ist nicht nötig für mein Leben nach der Schulzeit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Liebe Schülerin, lieber Schüler,

auf den nächsten Seiten findest du eine Reihe von Meinungen über Menschen, die eine andere Herkunft haben als du selbst, über Unterschiede zwischen Menschen aus verschiedenen Kulturen und die Art und Weise des Umgangs mit ihnen. Du sollst nun ankreuzen, wie sehr du diesen Meinungen zustimmst oder sie ablehnst. Dabei gibt es weder richtige noch falsche und auch keine guten oder schlechten Antworten. Selbstverständlich werden deine Angaben anonym und vertraulich behandelt, daher bitten wir dich, offen und ehrlich zu antworten.

Bitte markiere bei jeder Aussage das Antwortfeld, das deine Zustimmung – oder Ablehnung – verdeutlicht. Folgende Aussagen stehen dir zur Verfügung:

stimme gar nicht zu
stimme eher nicht zu
stimme eher zu
stimme sehr zu

	stimme gar nicht zu	stimme eher nicht zu	stimme eher zu	stimme sehr zu
1. Ich finde es in Ordnung, wenn man sich wenig darum kümmert, was im Ausland passiert.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. Kulturelle Unterschiede führen leicht zu Missverständnissen, z.B. durch unterschiedliche Sprachen, eine besondere Körpersprache, Gesten oder die Art des Blickkontakts.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. Wenn ich mit Menschen aus anderen Kulturen zusammen bin, benehme ich mich anders, als wenn ich mit Menschen meiner eigenen Kultur zusammen bin	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. Kulturell unterschiedliche Arten von Gefühlsäußerungen können Missverständnisse hervorrufen.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. Ich kann mich in eine Person aus einer anderen Kultur hineinversetzen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. Wenn ich in einem anderen Land bin, beurteile und bewerte ich Situationen anders als in meinem eigenen Land	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. Es gäbe weniger Probleme auf der Welt, wenn kulturell verschiedene Gruppen unter sich blieben	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

	stimme gar nicht zu	stimme eher nicht zu	stimme eher zu	stimme sehr zu
8. Kulturen unterscheiden sich darin, wie Menschen ihre Meinung ausdrücken, ob offen und direkt oder auf Umwegen und indirekt.	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
9. Die Welt wäre besser, wenn andere Kulturen der unsrigen ähnlicher wären.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
10. Ich habe schon oft erlebt, dass in anderen Kulturen familiäre Entscheidungen in anderer Weise getroffen werden als bei uns	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
11. Menschen aus anderen Kulturen sind nicht so wie wir daran interessiert, immer besser zu werden.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
12. Auch wenn sich Kulturen offensichtlich voneinander unterscheiden, die Menschen sind doch alle gleich.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
13. Es ist wichtig, mit Menschen aus anderen Kulturen gute Kontakte zu pflegen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
14. Die Menschen bei uns arbeiten härter als die Menschen in den meisten anderen Kulturen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
15. Unsere Kultur sollte ein Vorbild für den Rest der Welt sein.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
16. Man sollte mehr auf die Gemeinsamkeiten von Menschen achten als auf ihre kulturellen Besonderheiten	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
17. Konflikte zwischen Kulturen lassen sich lösen, weil alle Menschen im Grunde gleiche Ideale haben.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
18. Es ist immer noch am besten, sich mit Menschen aus der eigenen Kultur zusammenzutun	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
19. Wenn man überall auf der Welt die allgemein gültigen moralischen Regeln befolgt, dann kommt man auch in anderen Kulturen gut zurecht	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
20. Wenn ich mich mit Menschen aus einer anderen Kultur unterhalte, achte ich darauf, dass ich durch die Art, wie ich sie anschau, keine Missverständnisse provoziere	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Liebe Schülerin, lieber Schüler,

der folgende Teil dieses Fragebogens enthält Fragen zu dir und deinem familiären Umfeld, deiner Muttersprache und deinem Verhältnis zu anderen Sprachen.

Lies bitte jede Frage aufmerksam durch. Bei den meisten Fragen geht es um deine persönliche Meinung. Dabei gibt es keine ‚richtigen‘ oder ‚falschen‘ Antworten. Wähle daher die Antwort aus, die deiner Meinung nach am besten passt.

Das Ausfüllen dieses Fragebogens ist freiwillig. Wenn du ihn nicht ausfüllen möchtest, wird dies keine Nachteile für dich mit sich bringen. Es steht dir auch frei, einzelne Fragen nicht zu beantworten.

Kreuze bitte stets das Kästchen bei oder unterhalb deiner Antwort an. Wenn du deine Antwort auf eine Frage ändern möchtest, male das Kästchen bei deiner zuerst angekreuzten Antwort ganz aus und kreuze dann das Kästchen bei deiner neuen Antwort an.

Angenommen, du gehst nicht besonders gerne schwimmen, dann müsstest du bei der folgenden Frage ‚*stimmt eher nicht*‘ ankreuzen.

Beispiel 1:

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
In meiner Freizeit gehe ich gerne schwimmen....	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Angenommen, du gehst in Wirklichkeit sehr gerne schwimmen, hast aber versehentlich ‚*stimmt eher nicht*‘ angekreuzt, dann machst du das angekreuzte Kästchen ungültig, indem du es ganz ausfüllst, und stattdessen das Kästchen ‚*stimmt ganz genau*‘ ankreuzt (s. Beispiel 2).

Beispiel 2:

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
In meiner Freizeit gehe ich gerne schwimmen....	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

Wenn du eine Frage nicht verstehst oder nicht weißt, wie du antworten sollst, melde dich bitte. Die Testleiterin bzw. der Testleiter wird dir dann weiterhelfen.

Zuerst einige Fragen zu deiner Person

1) Wann bist du geboren? Bitte gib dein Geburtsjahr an!

	1985 oder früher	1986	1987	1988	1989	1990 oder später
Jahr	<input type="checkbox"/>					

2) Dein Geschlecht? weiblich männlich

3) Wie viele Geschwister hast du?

Bitte in jeder Zeile nur ein Kästchen ankreuzen. Vergiss nicht, „keine“ anzukreuzen, wenn das für dich zutrifft.

	keine	1	2	3	4 oder mehr
a) ältere Geschwister.....	<input type="checkbox"/>				
b) jüngere Geschwister.....	<input type="checkbox"/>				
c) gleichaltrige Geschwister.....	<input type="checkbox"/>				

4) In welchem Land bist du geboren?

<input type="checkbox"/> Albanien	<input type="checkbox"/> Kanada	<input type="checkbox"/> Türkei
<input type="checkbox"/> Australien	<input type="checkbox"/> Kasachstan	<input type="checkbox"/> USA
<input type="checkbox"/> Bosnien	<input type="checkbox"/> Kroatien	<input type="checkbox"/> Vietnam
<input type="checkbox"/> Deutschland	<input type="checkbox"/> Polen	<input type="checkbox"/> afrikanisches Land
<input type="checkbox"/> Frankreich	<input type="checkbox"/> Portugal	<input type="checkbox"/> andere ehemalige Sowjetrepublik
<input type="checkbox"/> Griechenland	<input type="checkbox"/> Russland	<input type="checkbox"/> anderes asiatisches Land
<input type="checkbox"/> Großbritannien	<input type="checkbox"/> Serbien	<input type="checkbox"/> anderes europäisches Land
<input type="checkbox"/> Italien	<input type="checkbox"/> Spanien	
<input type="checkbox"/> anderes Land, und zwar:	_____	

5) Zu welchem Land gehört deine Nationalität (laut Personalausweis oder Pass)?

Wenn du zwei Nationalitäten hast, kreuze bitte beide an!

- | | | |
|---|-------------------------------------|--|
| <input type="checkbox"/> Albanien | <input type="checkbox"/> Kanada | <input type="checkbox"/> Türkei |
| <input type="checkbox"/> Australien | <input type="checkbox"/> Kasachstan | <input type="checkbox"/> USA |
| <input type="checkbox"/> Bosnien | <input type="checkbox"/> Kroatien | <input type="checkbox"/> Vietnam |
| <input type="checkbox"/> Deutschland | <input type="checkbox"/> Polen | <input type="checkbox"/> afrikanisches Land |
| <input type="checkbox"/> Frankreich | <input type="checkbox"/> Portugal | <input type="checkbox"/> andere ehemalige Sowjetrepublik |
| <input type="checkbox"/> Griechenland | <input type="checkbox"/> Russland | <input type="checkbox"/> anderes asiatisches Land |
| <input type="checkbox"/> Großbritannien | <input type="checkbox"/> Serbien | <input type="checkbox"/> anderes europäisches Land |
| <input type="checkbox"/> Italien | <input type="checkbox"/> Spanien | <input type="checkbox"/> anderes Land, nämlich: |
-

6) Welche Sprache hast du in deiner Familie zuerst gelernt (Muttersprache)?

Wenn du zweisprachig aufgewachsen bist, kannst du beide Sprachen ankreuzen.

- | | | |
|--------------------------------------|---|---|
| <input type="checkbox"/> Albanisch | <input type="checkbox"/> Kurdisch | <input type="checkbox"/> Spanisch |
| <input type="checkbox"/> Arabisch | <input type="checkbox"/> Mazedonisch | <input type="checkbox"/> Tschechisch |
| <input type="checkbox"/> Bulgarisch | <input type="checkbox"/> Polnisch | <input type="checkbox"/> Türkisch |
| <input type="checkbox"/> Deutsch | <input type="checkbox"/> Portugiesisch | <input type="checkbox"/> Ukrainisch |
| <input type="checkbox"/> Englisch | <input type="checkbox"/> Russisch | <input type="checkbox"/> Vietnamesisch |
| <input type="checkbox"/> Französisch | <input type="checkbox"/> Serbisch | <input type="checkbox"/> Weißrussisch |
| <input type="checkbox"/> Griechisch | <input type="checkbox"/> Serbokroatisch | <input type="checkbox"/> eine andere asiatische Sprache |
| <input type="checkbox"/> Italienisch | <input type="checkbox"/> Slowakisch | <input type="checkbox"/> eine afrikanische Sprache |
| <input type="checkbox"/> Kroatisch | <input type="checkbox"/> Slowenisch | |
- keine der genannten Sprachen, sondern: _____

7) Welche Sprache sprechen deine Eltern überwiegend miteinander, wenn sie zu Hause sind?

- | | | |
|--------------------------------------|---|---|
| <input type="checkbox"/> Albanisch | <input type="checkbox"/> Kurdisch | <input type="checkbox"/> Spanisch |
| <input type="checkbox"/> Arabisch | <input type="checkbox"/> Mazedonisch | <input type="checkbox"/> Tschechisch |
| <input type="checkbox"/> Bulgarisch | <input type="checkbox"/> Polnisch | <input type="checkbox"/> Türkisch |
| <input type="checkbox"/> Deutsch | <input type="checkbox"/> Portugiesisch | <input type="checkbox"/> Ukrainisch |
| <input type="checkbox"/> Englisch | <input type="checkbox"/> Russisch | <input type="checkbox"/> Vietnamesisch |
| <input type="checkbox"/> Französisch | <input type="checkbox"/> Serbisch | <input type="checkbox"/> Weißrussisch |
| <input type="checkbox"/> Griechisch | <input type="checkbox"/> Serbokroatisch | <input type="checkbox"/> eine andere asiatische Sprache |
| <input type="checkbox"/> Italienisch | <input type="checkbox"/> Slowakisch | <input type="checkbox"/> eine afrikanische Sprache |
| <input type="checkbox"/> Kroatisch | <input type="checkbox"/> Slowenisch | |

keine der genannten Sprachen, sondern: _____

8) Welche Sprache sprichst du selbst überwiegend zu Hause mit deinen Eltern?

- | | | |
|--------------------------------------|---|---|
| <input type="checkbox"/> Albanisch | <input type="checkbox"/> Kurdisch | <input type="checkbox"/> Spanisch |
| <input type="checkbox"/> Arabisch | <input type="checkbox"/> Mazedonisch | <input type="checkbox"/> Tschechisch |
| <input type="checkbox"/> Bulgarisch | <input type="checkbox"/> Polnisch | <input type="checkbox"/> Türkisch |
| <input type="checkbox"/> Deutsch | <input type="checkbox"/> Portugiesisch | <input type="checkbox"/> Ukrainisch |
| <input type="checkbox"/> Englisch | <input type="checkbox"/> Russisch | <input type="checkbox"/> Vietnamesisch |
| <input type="checkbox"/> Französisch | <input type="checkbox"/> Serbisch | <input type="checkbox"/> Weißrussisch |
| <input type="checkbox"/> Griechisch | <input type="checkbox"/> Serbokroatisch | <input type="checkbox"/> eine andere asiatische Sprache |
| <input type="checkbox"/> Italienisch | <input type="checkbox"/> Slowakisch | <input type="checkbox"/> eine afrikanische Sprache |
| <input type="checkbox"/> Kroatisch | <input type="checkbox"/> Slowenisch | |

keine der genannten Sprachen, sondern: _____

9) **Welche Sprache sprichst du meistens mit deinen Freunden?**

- | | | |
|--------------------------------------|---|---|
| <input type="checkbox"/> Albanisch | <input type="checkbox"/> Kurdisch | <input type="checkbox"/> Spanisch |
| <input type="checkbox"/> Arabisch | <input type="checkbox"/> Mazedonisch | <input type="checkbox"/> Tschechisch |
| <input type="checkbox"/> Bulgarisch | <input type="checkbox"/> Polnisch | <input type="checkbox"/> Türkisch |
| <input type="checkbox"/> Deutsch | <input type="checkbox"/> Portugiesisch | <input type="checkbox"/> Ukrainisch |
| <input type="checkbox"/> Englisch | <input type="checkbox"/> Russisch | <input type="checkbox"/> Vietnamesisch |
| <input type="checkbox"/> Französisch | <input type="checkbox"/> Serbisch | <input type="checkbox"/> Weißrussisch |
| <input type="checkbox"/> Griechisch | <input type="checkbox"/> Serbokroatisch | <input type="checkbox"/> eine andere asiatische Sprache |
| <input type="checkbox"/> Italienisch | <input type="checkbox"/> Slowakisch | <input type="checkbox"/> eine afrikanische Sprache |
| <input type="checkbox"/> Kroatisch | <input type="checkbox"/> Slowenisch | |

keine der genannten Sprachen, sondern: _____

10) **In welcher Sprache kannst du am besten schreiben?**

- | | | |
|--------------------------------------|---|---|
| <input type="checkbox"/> Albanisch | <input type="checkbox"/> Kurdisch | <input type="checkbox"/> Spanisch |
| <input type="checkbox"/> Arabisch | <input type="checkbox"/> Mazedonisch | <input type="checkbox"/> Tschechisch |
| <input type="checkbox"/> Bulgarisch | <input type="checkbox"/> Polnisch | <input type="checkbox"/> Türkisch |
| <input type="checkbox"/> Deutsch | <input type="checkbox"/> Portugiesisch | <input type="checkbox"/> Ukrainisch |
| <input type="checkbox"/> Englisch | <input type="checkbox"/> Russisch | <input type="checkbox"/> Vietnamesisch |
| <input type="checkbox"/> Französisch | <input type="checkbox"/> Serbisch | <input type="checkbox"/> Weißrussisch |
| <input type="checkbox"/> Griechisch | <input type="checkbox"/> Serbokroatisch | <input type="checkbox"/> eine andere asiatische Sprache |
| <input type="checkbox"/> Italienisch | <input type="checkbox"/> Slowakisch | <input type="checkbox"/> eine afrikanische Sprache |
| <input type="checkbox"/> Kroatisch | <input type="checkbox"/> Slowenisch | |

keine der genannten Sprachen, sondern: _____

Deutsch oder eine andere Sprache?

Wenn Deutsch deine Muttersprache ist, dann mache gleich weiter bei Frage 14.

11) **Bist du in Deutschland geboren?** ja nein

Wenn nein: Wie alt warst du, als du nach Deutschland gekommen bist?

- unter 1 Jahr 5 - 6 Jahre 11 - 12 Jahre älter als 16 Jahre
 1 - 2 Jahre 7 - 8 Jahre 13 - 14 Jahre
 3 - 4 Jahre 9 - 10 Jahre 15 - 16 Jahre

12) **Wann hast du angefangen, Deutsch zu lernen?**

bevor ich 6 Jahre alt war etwa mit 6 bis 9 Jahren mit 10 Jahren oder später

13) **Welche Unterstützung hast du beim Deutschlernen bekommen bzw. bekommst du heute noch?**

	früher	noch heute
a) Förderunterricht in der Schule	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Sprachkurse außerhalb der Schule.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Hausaufgabenhilfe	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Privater Sprachunterricht	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) Hilfe durch Freunde, Verwandte oder Bekannte	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f) Lehrbücher zum Deutschlernen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
g) CDs, MDs, Kassetten oder Videos zum Deutschlernen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
h) Keine.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

14) **Hast du schon einmal eine Klasse wiederholt?** ja nein

15) **Wenn ja: welche Klassenstufe(n)?**

- 1 2 3 4 5 6 7 8 9
-

16) Seit welcher Klassenstufe hast du Englischunterricht in der Schule?

- | | | |
|---|---|---|
| <input type="checkbox"/> seit der 1. Klasse | <input type="checkbox"/> seit der 4. Klasse | <input type="checkbox"/> seit der 7. Klasse |
| <input type="checkbox"/> seit der 2. Klasse | <input type="checkbox"/> seit der 5. Klasse | <input type="checkbox"/> seit der 8. Klasse |
| <input type="checkbox"/> seit der 3. Klasse | <input type="checkbox"/> seit der 6. Klasse | <input type="checkbox"/> seit der 9. Klasse |

17) Wurden die Schülerinnen und Schüler in deiner Klasse auf verschiedene Deutschkurse aufgeteilt, je nach dem, wie gut sie in Deutsch sind (z. B. in einen A-, B- und C-Kurs, oder Grundkurs und Erweiterungskurs, oder Grundkurs und Leistungskurs)?

- ja nein (*dann geh weiter zu Frage 18!*)

Wenn es *zwei* Kurse gibt, welchen Kurs besuchst du zurzeit?

- den leistungsstärkeren Kurs
 den leistungsschwächeren Kurs

Wenn es *drei* Kurse gibt, welchen Kurs besuchst du zurzeit?

- den leistungsstärkeren Kurs
 den mittleren Kurs
 den leistungsschwächeren Kurs

18) Hast du in deiner Schule neben Englisch noch Unterricht in einer anderen Fremdsprache?

- | | |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> nein | |
| <input type="checkbox"/> ja, Französisch | <input type="checkbox"/> ja, Italienisch |
| <input type="checkbox"/> ja, Latein | <input type="checkbox"/> ja, Russisch |
| <input type="checkbox"/> ja, Spanisch | <input type="checkbox"/> ja, eine andere Sprache, nämlich: |
-

19) Hast du in der Grundschule schon Englischunterricht gehabt?

	ja	nein	wenn ja, ab welcher Klasse			
			1	2	3	4
Englisch	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Nach der Grundschule: Wann hast du angefangen die folgenden Fremdsprachen zu lernen?

Bitte in jeder Zeile nur ein Kästchen ankreuzen!

	habe ich nicht	ab Klasse				
		5	6	7	8	9
Englisch		<input type="checkbox"/>				
Französisch	<input type="checkbox"/>					
Latein	<input type="checkbox"/>					
Russisch	<input type="checkbox"/>					
Spanisch	<input type="checkbox"/>					
eine andere Fremdsprache	<input type="checkbox"/>					

und zwar welche: _____

Zu deinen Eltern

Die folgenden Fragen betreffen deine Mutter und deinen Vater (oder die Personen, die wie Mutter oder Vater für dich sind, z. B. deine Stiefmutter oder dein Pflegevater).

20) Mit wem wohnst du normalerweise zusammen?

- a) Mutter..... ja nein
- b) eine andere weibliche Erziehungsberechtigte (z. B. Stiefmutter oder Pflegemutter)..... ja nein
- c) Vater..... ja nein
- d) ein anderer männlicher Erziehungsberechtigter (z. B. Stiefvater oder Pflegevater)..... ja nein
- e) Bruder/ Brüder (oder Stiefbrüder) ja nein
- f) Schwester/ Schwestern (oder Stiefschwestern) .. ja nein
- g) Großmutter oder Großvater ja nein
- h) andere Personen ja nein

21) In welchem Land ist deine Mutter geboren?

- | | | |
|---|-------------------------------------|--|
| <input type="checkbox"/> Albanien | <input type="checkbox"/> Kanada | <input type="checkbox"/> Türkei |
| <input type="checkbox"/> Australien | <input type="checkbox"/> Kasachstan | <input type="checkbox"/> USA |
| <input type="checkbox"/> Bosnien | <input type="checkbox"/> Kroatien | <input type="checkbox"/> Vietnam |
| <input type="checkbox"/> Deutschland | <input type="checkbox"/> Polen | <input type="checkbox"/> afrikanisches Land |
| <input type="checkbox"/> Frankreich | <input type="checkbox"/> Portugal | <input type="checkbox"/> andere ehemalige Sowjetrepublik |
| <input type="checkbox"/> Griechenland | <input type="checkbox"/> Russland | <input type="checkbox"/> anderes asiatisches Land |
| <input type="checkbox"/> Großbritannien | <input type="checkbox"/> Serbien | <input type="checkbox"/> anderes europäisches Land |
| <input type="checkbox"/> Italien | <input type="checkbox"/> Spanien | <input type="checkbox"/> anderes Land |

22) In welchem Land ist dein Vater geboren?

- | | | |
|---|-------------------------------------|--|
| <input type="checkbox"/> Albanien | <input type="checkbox"/> Kanada | <input type="checkbox"/> Türkei |
| <input type="checkbox"/> Australien | <input type="checkbox"/> Kasachstan | <input type="checkbox"/> USA |
| <input type="checkbox"/> Bosnien | <input type="checkbox"/> Kroatien | <input type="checkbox"/> Vietnam |
| <input type="checkbox"/> Deutschland | <input type="checkbox"/> Polen | <input type="checkbox"/> afrikanisches Land |
| <input type="checkbox"/> Frankreich | <input type="checkbox"/> Portugal | <input type="checkbox"/> andere ehemalige Sowjetrepublik |
| <input type="checkbox"/> Griechenland | <input type="checkbox"/> Russland | <input type="checkbox"/> anderes asiatisches Land |
| <input type="checkbox"/> Großbritannien | <input type="checkbox"/> Serbien | <input type="checkbox"/> anderes europäisches Land |
| <input type="checkbox"/> Italien | <input type="checkbox"/> Spanien | <input type="checkbox"/> anderes Land |

23) Wenn deine Mutter oder dein Vater nicht aus Deutschland stammen: Wie oft fährst du im Jahr insgesamt in das Herkunftsland deiner Mutter oder deines Vaters?

- mehrmals pro Jahr
- 2-mal pro Jahr
- 1-mal pro Jahr
- alle paar Jahre einmal
- nie

24) Ist dein Vater/ deine Mutter berufstätig? Was macht er/ sie zurzeit?

	Vater	Mutter
Er/ sie ist Vollzeit beschäftigt.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Er/ sie ist Teilzeit beschäftigt.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Er/ sie ist nicht berufstätig, aber auf Arbeitssuche	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
etwas Anderes (z. B. Hausmann/ Hausfrau, Rentner/ Rentnerin).....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

25) Welchen Schulabschluss haben deine Eltern?

Bitte gib nur den höchsten Abschluss an!

	Vater	Mutter
keinen Schulabschluss	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Hauptschulabschluss/ Volksschulabschluss	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Abschluss Polytechnische Oberschule nach der 8. Klasse.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Realschulabschluss („mittlere Reife“) oder Abschluss der Polytechnischen Oberschule nach der 10. Klasse.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Fachhochschulreife	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Abitur/ Hochschulreife	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Anderer Schulabschluss	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

und zwar: _____

26) Welche berufliche Ausbildung haben deine Eltern?

Hier sind mehrere Antworten möglich!

	Vater	Mutter
keine abgeschlossene Berufsausbildung.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
abgeschlossene Lehre/ Abschluss an einer Berufsaufbauschule.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Abschluss an einer Berufsfachschule oder Handelsschule	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Abschluss an einer Fachschule, Meister- oder Technikerschule, Schule des Gesundheitswesens	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Fachhochschulabschluss/ Diplom (FH), Abschluss einer Berufsakademie	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Hochschulabschluss (Magister, Diplom oder Staatsexamen)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Promotion (Doktorprüfung).....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Anderer beruflicher Abschluss	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

und zwar: _____

Zu deiner Familie

27) Gibt es bei dir zu Hause ...

Mache mehrere Kreuze, wenn nötig!

- klassische Literatur (z. B. von Goethe)?
- Bücher mit Gedichten?
- einen Internet-Anschluss?
- ein Lexikon (z. B. Brockhaus, Encarta) oder Nachschlagewerk, egal, ob in Buchform oder auf CD-ROM bzw. DVD?
- Kunstwerke (z. B. Bilder)?

28) Wie viele der folgenden Dinge habt ihr zu Hause?

Zutreffendes bitte ankreuzen!

	keine	1	2	3 oder mehr
Computer	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Musikinstrumente	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Badezimmer	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

29) Wie viele Bücher gibt es ungefähr bei dir zu Hause?

Zähle Schulbücher nicht mit!

- keine
- 1 - 10 Bücher 101 - 250 Bücher
- 11 - 50 Bücher 251 - 500 Bücher
- 51 - 100 Bücher mehr als 500 Bücher

30) Welche der folgenden Dinge besitzt du selbst?

Mache mehrere Kreuze, wenn nötig!

- eigenes Zimmer eigener Schreibtisch eigene E-Mail-Adresse

31) Habt ihr zu Hause eine Tageszeitung abonniert?

- ja nein

Wenn ja: Wie oft unterhalten sich deine Eltern mit dir darüber, was in der Zeitung steht?

- so gut wie nie manchmal sehr oft

Liest du selbst diese Tageszeitung?

- so gut wie nie manchmal sehr oft

32) Wie häufig haben deine Eltern dir vorgelesen, als du noch nicht lesen konntest?

- so gut wie nie
 selten
 einmal oder mehrmals im Monat
 einmal oder mehrmals in der Woche
 so gut wie täglich

33) Hast du beim Übergang in die weiterführende Schule (nach der 4. oder 6. Klasse) eine Empfehlung zum Besuch einer bestimmten Schulform erhalten?

(Bei „ja“ kannst du mehrere Antworten ankreuzen.)

- ja, und zwar für
- die Hauptschule/ den Hauptschul-Bildungsgang
 - die Realschule/ den Realschul-Bildungsgang
 - das Gymnasium/ den gymnasialen Bildungsgang
 - die integrierte Gesamtschule
 - die Sonderschule, Förderschule oder ein Förderzentrum
 - eine andere Schulart, und zwar:

*Beispiele: Haupt- und Realschule, Sekundarschule, Mittelschule, Regelschule.
Bitte **gut lesbar** eintragen.*

- nein, es gab keine Empfehlung
 weiß ich nicht mehr

Deine Eltern und die Schule

34) Welche Noten hattest du im letzten Zeugnis ...

	sehr gut	gut	befriedigend	ausreichend	mangelhaft	ungenügend
a) ... in Deutsch?	<input type="checkbox"/>					
b) ... in Englisch?	<input type="checkbox"/>					
c) ... in Mathematik?	<input type="checkbox"/>					
d) ... in Biologie?	<input type="checkbox"/>					
e) ... in Chemie?	<input type="checkbox"/>					
f) ... in Physik?	<input type="checkbox"/>					
g) ... in Geschichte?	<input type="checkbox"/>					
h) ... in Erdkunde?	<input type="checkbox"/>					
i) ... in Gemein- schaftskunde/ Sozialkunde/ Politik?	<input type="checkbox"/>					

35) Welche Noten wirst du vermutlich im kommenden Zeugnis erhalten?

	sehr gut	gut	befriedigend	ausreichend	mangelhaft	ungenügend
a) ... in Deutsch?	<input type="checkbox"/>					
b) ... in Englisch?	<input type="checkbox"/>					
c) ... in Mathematik?	<input type="checkbox"/>					
d) ... in Biologie?	<input type="checkbox"/>					
e) ... in Chemie?	<input type="checkbox"/>					
f) ... in Physik?	<input type="checkbox"/>					
g) ... in Geschichte?	<input type="checkbox"/>					
h) ... in Erdkunde?	<input type="checkbox"/>					
i) ... in Gemein- schaftskunde/ Sozialkunde/ Politik?	<input type="checkbox"/>					

36) Wie zufrieden sind deine Eltern mit deinen schulischen Leistungen?

	sehr zufrieden	eher zufrieden	eher unzufrieden	sehr unzufrieden
mit den Leistungen in Deutsch	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
mit den Leistungen in Englisch	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
mit den Leistungen in Mathematik	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

37) Welche Noten könntest du schaffen, wenn du dich richtig anstrengen würdest?

	sehr gut	gut	befriedigend	ausreichend	mangelhaft
in Deutsch	<input type="checkbox"/>				
in Englisch	<input type="checkbox"/>				
in Mathematik	<input type="checkbox"/>				

38) Mit welchen Noten wären deine Eltern gerade noch zufrieden?

	sehr gut	gut	befriedigend	ausreichend	mangelhaft
in Deutsch	<input type="checkbox"/>				
in Englisch	<input type="checkbox"/>				
in Mathematik	<input type="checkbox"/>				

39) Welchen Schulabschluss wünschen sich deine Eltern für dich?

- Hauptschulabschluss bzw. erweiterte Berufsbildungsreife (EBR)
- Realschulabschluss/ Mittlere Reife bzw. Fachoberschulreife (FOR)
- Fachabitur/ Fachhochschulreife
- Abitur/ Hochschulreife

40) Welchen Schulabschluss wirst du vermutlich erreichen?

- Hauptschulabschluss bzw. erweiterte Berufsbildungsreife (EBR)
- Realschulabschluss/ Mittlere Reife bzw. Fachoberschulreife (FOR)
- Fachabitur/ Fachhochschulreife
- Abitur/ Hochschulreife

41) Welchen Berufsabschluss wünschen sich deine Eltern für dich?

- Berufsschule/ Lehre
- Fachschule
- Fachhochschule
- Universität

Rund um das Fach Deutsch

- 42) Wie gut bist du zurzeit in Deutsch?**
- | | stimmt
gar nicht | stimmt
eher nicht | stimmt
eher | stimmt
ganz genau |
|---|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| a) Im Fach Deutsch bin ich ein hoffnungsloser Fall..... | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| b) Im Fach Deutsch lerne ich schnell | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| c) Im Fach Deutsch bekomme ich gute Noten | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| d) In Deutsch schneide ich in Klassenarbeiten gut ab..... | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

- 43) Wie gut bist du zurzeit in Deutsch, verglichen mit den anderen in der Klasse/ im Kurs?**

Stell dir vor, alle Schülerinnen und Schüler der Klasse/ des Kurses stehen in einer Reihe hintereinander: vorne der beste in Deutsch, dann der zweitbeste, der drittbeste und so weiter bis hinten zum schlechtesten.

- Ich bin an der Spitze.
 - Ich bin deutlich über dem Durchschnitt.
 - Ich bin knapp über dem Durchschnitt.
 - Ich bin knapp unter dem Durchschnitt.
 - Ich bin deutlich unter dem Durchschnitt.
 - Ich bin am Ende.
- 44) Wenn du dich sehr anstrengen würdest, wo könntest du innerhalb deiner Klasse/ deines Kurses in Deutsch stehen?**
- an der Spitze
 - deutlich über dem Durchschnitt
 - knapp über dem Durchschnitt
 - knapp unter dem Durchschnitt
 - deutlich unter dem Durchschnitt
 - am Ende

Zum Deutschunterricht

- | | nie | ein paar Mal
pro Jahr | ein paar Mal
pro Monat | ein paar Mal
pro Woche |
|--|--------------------------|--------------------------|---------------------------|---------------------------|
| 45) Kommt es vor, dass du im Deutschunterricht „abschaltest“, weil du nichts mehr verstehst? | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Wie beurteilst du die folgenden Aussagen?

- | | stimmt
gar nicht | stimmt
eher
nicht | stimmt
eher | stimmt
ganz
genau |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| 46) Mein Deutschlehrer/ meine Deutschlehrerin ist geduldig, wenn ich im Unterricht etwas nicht verstehe... | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 47) Mein Deutschlehrer/ meine Deutschlehrerin erklärt so, dass ich es verstehen kann..... | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 48) Mir macht das Fach Deutsch Spaß | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

- | | viel zu
leicht | etwas zu
leicht | gerade
richtig | etwas zu
schwierig | viel zu
schwierig |
|---|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| 49) Wie schwierig ist für dich der Deutschunterricht insgesamt? | <input type="checkbox"/> |

Die Tests im Bereich der deutschen Sprache

- | 50) Wie ist es dir bei den DESI-Tests ergangen? | stimmt
gar
nicht | stimmt
eher
nicht | stimmt
eher | stimmt
ganz
genau |
|---|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| a) Ich habe die Aufgaben sorgfältig bearbeitet | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| b) Ich war konzentriert | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| c) Ich habe mir Mühe gegeben..... | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| d) Ich hatte Angst, schlecht abzuschneiden | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| e) Ich habe mich angestrengt | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| f) Wenn es Noten geben würde, hätte ich mich noch mehr angestrengt..... | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Angst im Fach Deutsch

- | 51) Hast du Angst ... | gar keine
Angst | wenig
Angst | etwas
Angst | ziemliche
Angst | sehr große
Angst |
|---|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| a) ... vor schriftlichen Proben und Tests in Deutsch? | <input type="checkbox"/> |
| b) ... in Deutsch aufgerufen oder an die Tafel gerufen zu werden? | <input type="checkbox"/> |

Lernen für Deutsch

52) Wie oft liest du zu deinem Vergnügen (in deutscher Sprache) ...

	nie	ein paar Mal pro Jahr	ein paar Mal pro Monat	ein paar Mal pro Woche
a) Tageszeitungen?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Comics oder Bildgeschichten?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Romane, Erzählungen oder Geschichten?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Sachbücher?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) E-Mails?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f) Web-Seiten (im Internet)?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
g) Zeitschriften?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Lernen und Lesen

53) Was trifft hier zu?

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
a) Weil mir das Lesen Spaß macht, würde ich nur ungern darauf verzichten.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Ich lese in meiner Freizeit.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Wenn ich lese, vergesse ich manchmal alles um mich herum.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Freizeit

54) Wie viele Stunden am Tag (Montag bis Freitag) schaust du durchschnittlich Fernseh-/ Videofilme an?

- | | | |
|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> bis zu 1 Stunde | <input type="checkbox"/> 2 bis 3 Stunden | <input type="checkbox"/> 4 bis 5 Stunden |
| <input type="checkbox"/> 1 bis 2 Stunden | <input type="checkbox"/> 3 bis 4 Stunden | <input type="checkbox"/> mehr als 5 Stunden |

Wie gehst du beim Lernen für Deutsch vor?

55) Wenn ich etwas für Deutsch lerne, ...	nie oder fast nie	manchmal	oft	fast immer
a) ... versuche ich, neuen Stoff mit Dingen zu verbinden, die ich bereits von anderen Fächern her kenne	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) ... überlege ich, inwiefern die Information im wirklichen Leben nützlich sein könnte	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) ... versuche ich den Stoff besser zu verstehen, indem ich Verbindungen zu Dingen herstelle, die ich schon kenne.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) ... überlege ich, wie der Stoff mit dem zusammenhängt, was ich schon gelernt habe.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) ... zwinge ich mich zu prüfen, ob ich das Gelernte auch richtig behalten habe.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f) ... versuche ich beim Lesen herauszufinden, was ich noch nicht richtig verstanden habe.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
g) ... passe ich genau auf, dass ich das Wichtigste behalte	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
h) ... und etwas nicht verstehe, suche ich nach zusätzlicher Information, um das Problem zu klären.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
i) ... überlege ich mir zuerst, was genau ich lernen muss.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

56) Wie siehst du dein eigenes Lernen im Fach Deutsch?	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
a) Ich bin sicher, dass ich im Fach Deutsch auch sehr schwierigen Unterrichtsstoff verstehen kann.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Ich bin überzeugt, dass ich bei Deutsch-Hausaufgaben und Klassenarbeiten gute Leistungen erzielen kann	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Ich bin überzeugt, dass ich das, was im Deutschunterricht vermittelt wird, beherrschen kann.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Wenn ich für das Fach Deutsch lerne, arbeite ich auch dann weiter, wenn der Stoff schwierig ist.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) Wenn ich für das Fach Deutsch lerne, versuche ich mein Bestes zu geben, um mir die nötigen Kenntnisse und Fertigkeiten anzueignen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Lernen im Fach Deutsch

57) Was trifft für dich zu?

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
a) Für das Fach Deutsch brauche ich nichts zu tun, weil ich da alles immer sofort verstehe und kann	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Wenn ich mir in Deutsch Mühe gebe, dann kann ich es auch	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Mich mit dem beschäftigen, was in Deutsch durchgenommen wird, ist für mich das Widerlichste, was es gibt.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Ich mache für das Fach Deutsch mehr, als ich für die Schule brauchen würde	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) Deutsch finde ich zurzeit langweilig, weil der Unterricht mir nichts Neues bietet	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f) Auch wenn ich mich im Fach Deutsch noch so sehr anstreng, habe ich keine Chance, da wirklich gut zu werden	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
g) Ohne das Fach Deutsch würde mir etwas fehlen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
h) Im Fach Deutsch bin ich gut, auch ohne dass ich dafür lerne	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
i) Für Klassenarbeiten in Deutsch brauche ich nichts zu lernen, das kann ich auch so	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
j) Wenn ich mich in Deutsch richtig anstreng, bekomme ich auch eine gute Note	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
k) Wenn ich das Fach Deutsch abwählen könnte, so würde ich dies sofort tun	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
l) Was wir im Deutschunterricht durchnehmen, verstehe ich meistens.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
m) Ich bin im Fach Deutsch ganz gut.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
n) In meiner Freizeit beschäftige ich mich manchmal über die Hausaufgaben hinaus mit Deutsch	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
o) Das Fach Deutsch fällt mir schwerer als den meisten anderen in meiner Klasse/ meinem Kurs	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
p) Egal wie sehr ich mich anstreng, ich komme mit dem Fach Deutsch einfach nicht zurecht	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
q) Für das Fach Deutsch habe ich einfach keine Begabung.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
r) Ich brauche immer etwas mehr Zeit als die anderen, um Deutschaufgaben zu lösen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
s) Es ist wichtig, die deutsche Sprache zu beherrschen, um später ein gute Stelle zu bekommen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
t) Ich kann im täglichen Leben auch gut ohne Deutsch auskommen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit für Hausaufgaben

58) Wie viel Zeit verbringst du außerhalb des regulären Unterrichts im Durchschnitt täglich (Montag bis Freitag) mit Hausaufgaben für Deutsch?

- | | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> gar keine | <input type="checkbox"/> bis zu 1 Stunde |
| <input type="checkbox"/> bis zu 15 Minuten | <input type="checkbox"/> bis zu 1½ Stunden |
| <input type="checkbox"/> bis zu 30 Minuten | <input type="checkbox"/> bis zu 2 Stunden |
| <input type="checkbox"/> bis zu 45 Minuten | <input type="checkbox"/> mehr als 2 Stunden |

Du und die anderen

59) Wie gut kannst du ...

Gib dir selber eine Schulnote von „sehr gut“ bis „ungenügend“!

	sehr gut	gut	befriedigend	ausreichend	mangelhaft	ungenügend
a) ... in einer Gruppe arbeiten?	<input type="checkbox"/>					
b) ... andere von deiner Meinung überzeugen?	<input type="checkbox"/>					
c) ... mit neuen Leuten Kontakt schließen?	<input type="checkbox"/>					
d) ... dich wehren, wenn du ungerecht behandelt wirst?	<input type="checkbox"/>					
e) ... vor der Klasse frei reden?	<input type="checkbox"/>					
f) ... an der Tafel etwas erklären?	<input type="checkbox"/>					
g) ... in Diskussionen überzeugen?	<input type="checkbox"/>					

60) Wie oft schreibst du zu deinem Vergnügen (in deutscher Sprache)

	nie	ein paar Mal pro Jahr	ein paar Mal pro Monat	ein paar Mal pro Woche
a) E-Mails?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Briefe (per Post) an Freunde oder Verwandte?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Tagebuch?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Geschichten für dich selbst?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) offizielle Schreiben?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

61) Inwieweit treffen die folgenden Aussagen zum Schreiben auf dich zu?

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
a) In meiner Freizeit besuche ich einen Schreibkurs (z. B. Kreatives Schreiben)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Um mir über Probleme/ Themen einen Überblick zu verschaffen, hilft es mir, wenn ich mir dazu etwas aufschreibe	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Ich mache mir häufig Notizen, um mir etwas zu merken.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Wenn ich etwas vortragen muss, reicht mir zur Orientierung ein Stichwortzettel	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) Wenn ich etwas vortragen muss, formuliere ich meine Gedanken vorher in einem vollständigen Text aus	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f) Mir macht das Schreiben von längeren Texten Spaß.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
g) Wenn ich meinen Eltern etwas mitteilen muss und sie nicht da sind, schreibe ich es ihnen auf	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
h) Wenn ich meinen Eltern etwas mitteilen muss und sie nicht da sind, rufe ich sie an	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
i) Wenn ich Schwierigkeiten mit offiziellen Stellen (z. B. Geschäften, Schule, Sportverein) habe, erledige ich meine „Geschäftspost“ <i>allein</i>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
j) Wenn ich Schwierigkeiten mit offiziellen Stellen (z. B. Geschäften, Schule, Sportverein) habe, kümmern sich <i>meine Eltern</i> um meine „Geschäftspost“	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Einstellung zum Lesen

62) Treffen die folgenden Aussagen auf dich zu?

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
a) Ich lese nur, wenn es sein muss	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Lesen ist eines meiner liebsten Hobbys	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Ich spreche gern mit anderen Leuten über Bücher	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Es fällt mir schwer, Bücher zu Ende zu lesen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) Ich freue mich, wenn ich ein Buch geschenkt bekomme	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

- 62) Treffen die folgenden Aussagen auf dich zu?**
- | | stimmt
gar nicht | stimmt
eher nicht | stimmt
eher | stimmt
ganz genau |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| f) Für mich ist Lesen Zeitverschwendung | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| g) Ich gehe gern in Buchhandlungen oder
Büchereien | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| h) Ich lese nur, um Informationen zu bekommen,
die ich brauche | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| i) Ich kann nicht länger als ein paar Minuten
stillsitzen und lesen | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

- 63) Wie oft leihst du dir Bücher in einer öffentlichen Bücherei oder in der Schulbücherei aus, um zu deinem Vergnügen zu lesen?
- | | nie oder
fast nie | ein paar
Mal im
Jahr | ein paar
Mal im
Monat | noch öfter |
|--|--------------------------|----------------------------|-----------------------------|--------------------------|
| | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

64) Wie schätzt du deine Beherrschung der deutschen Sprache ein?

- | | sehr
gut | gut | befrie-
digend | aus-
reichend | mangel-
haft | unge-
nünftig |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| a) deutliche und korrekte Aussprache | <input type="checkbox"/> |
| b) Texte schreiben | <input type="checkbox"/> |
| c) überzeugend argumentieren können | <input type="checkbox"/> |
| d) Rechtschreibung und Zeichensetzung | <input type="checkbox"/> |
| e) richtige Grammatik beim Sprechen | <input type="checkbox"/> |
| f) richtige Grammatik beim Schreiben | <input type="checkbox"/> |
| g) Überarbeiten und Kürzen von Texten | <input type="checkbox"/> |
| h) Lerntechniken (wie Markieren von
Schlüsselstellen im Text) | <input type="checkbox"/> |
| i) im Gespräch einem Partner zuhören
und auf ihn eingehen | <input type="checkbox"/> |
| j) die wichtigsten Inhalte eines Textes
zusammenfassen | <input type="checkbox"/> |

Lesen im Fach Deutsch

65) Wie gehst du vor, wenn du einen Text sehr gründlich liest, z. B. aus deinem Deutschbuch für den Unterricht?

Zutreffendes bitte ankreuzen!

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
a) Ich streiche Textstellen an, z. B. mit einem Textmarker	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Ich mache mir Notizen, z. B. am Textrand oder auf einem Blatt	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Ich schlage ein Wort in einem Lexikon oder Wörterbuch nach	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Ich versuche mir das, was ich lese, innerlich vorzustellen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) Ich spreche mit anderen über das, was ich gelesen habe	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f) Ich nehme mir Zeit, um über das, was ich gelesen habe, nachzudenken	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Wenn Deutsch deine Muttersprache ist und deine Familie aus Deutschland stammt, mache bitte gleich bei Frage 69 weiter.

Wenn du eine andere Muttersprache als Deutsch hast:

66) Wie oft liest du in deiner Muttersprache ...

	nie	ein paar Mal pro Jahr	ein paar Mal pro Monat	ein paar Mal pro Woche
a) Tageszeitungen?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Comics oder Bildgeschichten?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Romane, Erzählungen oder Geschichten?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Sachbücher?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) E-Mails?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f) Web-Seiten (im Internet)?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
g) Zeitschriften?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

67) Wie oft schreibst du (in deiner Muttersprache) ...

	nie	ein paar Mal pro Jahr	ein paar Mal pro Monat	ein paar Mal pro Woche
a) E-Mails?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Briefe (per Post) an Freunde oder Verwandte?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Tagebuch?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Geschichten?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

68) Wie oft machst du Folgendes in deiner Muttersprache?

	nie	ein paar Mal pro Jahr	ein paar Mal pro Monat	ein paar Mal pro Woche
a) Videos oder Filme ansehen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Im Internet surfen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Rund um das Fach Englisch

Bisher ging es überwiegend um das Fach Deutsch. Die folgenden Fragen beziehen sich nun auf das Fach Englisch.

Zum Englischunterricht

	nie	ein paar Mal pro Jahr	ein paar Mal pro Monat	ein paar Mal pro Woche
69) Kommt es vor, dass du im Englischunterricht „abschaltest“, weil du nichts mehr verstehst?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Wie beurteilst du die folgenden Aussagen?

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
70) Mein Englischlehrer/ meine Englischlehrerin ist ge- duldig, wenn ich im Unterricht etwas nicht verstehe...	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
71) Mein Englischlehrer/ meine Englischlehrerin erklärt so, dass ich es verstehen kann.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
72) Mir macht das Fach Englisch Spaß.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

	viel zu leicht	etwas zu leicht	gerade richtig	etwas zu schwierig	viel zu schwierig
73) Wie schwierig ist für dich der Englisch- unterricht insgesamt?	<input type="checkbox"/>				

Angst im Fach Englisch

- 74) Hast du Angst ...**
- | | gar keine
Angst | wenig
Angst | etwas
Angst | ziemliche
Angst | sehr große
Angst |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| a) ... vor schriftlichen Proben und Tests in Englisch? | <input type="checkbox"/> |
| b) ... in Englisch aufgerufen oder an die Tafel gerufen zu werden? | <input type="checkbox"/> |

- 75) Wie gut bist du zurzeit in Englisch?**
- | | stimmt
gar nicht | stimmt
eher nicht | stimmt
eher | stimmt
ganz genau |
|--|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| a) Im Fach Englisch bin ich ein hoffnungsloser Fall..... | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| b) Im Fach Englisch lerne ich schnell | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| c) Im Fach Englisch bekomme ich gute Noten | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| d) In Englisch-Klassenarbeiten schneide ich gut ab..... | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

- 76) Wie gut bist du zurzeit in Englisch, verglichen mit den anderen in der Klasse/ im Kurs?**

Stell dir vor, alle Schülerinnen und Schüler der Klasse/ des Kurses stehen in einer Reihe hintereinander: vorne der beste in Englisch, dann der zweitbeste, der drittbeste und so weiter bis hinten zum schlechtesten.

- Ich bin an der Spitze.
- Ich bin deutlich über dem Durchschnitt.
- Ich bin knapp über dem Durchschnitt.
- Ich bin knapp unter dem Durchschnitt.
- Ich bin deutlich unter dem Durchschnitt.
- Ich bin am Ende.

77) Wenn du dich sehr anstrengen würdest, wo könntest du innerhalb deiner Klasse/ in deinem Kurs in Englisch stehen?

- an der Spitze
- deutlich über dem Durchschnitt
- knapp über dem Durchschnitt
- knapp unter dem Durchschnitt
- deutlich unter dem Durchschnitt
- am Ende

Wie gehst du beim Lernen für Englisch vor?

78) Wenn ich etwas für Englisch lerne, ...

	nie oder fast nie	manchmal	oft	fast immer
a) ... versuche ich, neuen Stoff mit Dingen zu verbinden, die ich bereits von anderen Fächern her kenne	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) ... überlege ich, inwiefern die Information im wirklichen Leben nützlich sein könnte	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) ... versuche ich den Stoff besser zu verstehen, indem ich Verbindungen zu Dingen herstelle, die ich schon kenne.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) ... überlege ich, wie der Stoff mit dem zusammenhängt, was ich schon gelernt habe.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) ... zwinge ich mich zu prüfen, ob ich das Gelernte auch richtig behalten habe.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f) ... versuche ich beim Lesen herauszufinden, was ich noch nicht richtig verstanden habe.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
g) ... passe ich genau auf, dass ich das Wichtigste behalte	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
h) ... und etwas nicht verstehe, suche ich nach zusätzlicher Information, um das Problem zu klären.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
i) ... überlege ich mir zuerst, was genau ich lernen muss.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

79) Wie siehst du dein eigenes Lernen im Fach Englisch?

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
a) Ich bin sicher, dass ich in Englisch auch sehr schwierigen Unterrichtsstoff verstehen kann	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Ich bin überzeugt, dass ich in Englisch-Hausaufgaben und Klassenarbeiten gute Leistungen erzielen kann	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Ich bin überzeugt, dass ich in Englisch die Fertigkeiten, die gelehrt werden, beherrschen kann...	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Wenn ich für Englisch lerne, arbeite ich auch dann weiter, wenn der Stoff schwierig ist.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) Wenn ich für Englisch lerne, versuche ich mein Bestes zu geben, um mir das Wissen und die Fertigkeiten anzueignen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Lernen im Fach Englisch

80) Was trifft für dich zu?

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
a) Für Englisch brauche ich nichts zu tun, weil ich da alles immer sofort verstehe und kann.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
b) Wenn ich mir in Englisch Mühe gebe, dann kann ich es auch	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
c) Mich mit Englisch zu beschäftigen, ist für mich das Widerlichste, was es gibt	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
d) Ich mache für Englisch mehr, als ich für die Schule brauchen würde	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
e) Englisch finde ich zurzeit langweilig, weil der Unterricht mir nichts Neues bietet	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
f) Auch wenn ich mich in Englisch noch so sehr anstrengte, habe ich keine Chance, da wirklich gut zu werden	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
g) Ohne Englisch würde mir etwas fehlen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
h) In Englisch bin ich gut, auch ohne dass ich dafür lerne	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
i) Für Klassenarbeiten in Englisch brauche ich nichts zu lernen, das kann ich auch so	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

80) Was trifft für dich zu?

	stimmt gar nicht	stimmt eher nicht	stimmt eher	stimmt ganz genau
j) Wenn ich mich in Englisch richtig anstrengende, bekomme ich auch eine gute Note.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
k) Wenn ich Englisch abwählen könnte, so würde ich dies sofort tun.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
l) Was wir im Englischunterricht durchnehmen, verstehe ich meistens	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
m) Ich bin in Englisch ganz gut	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
n) In meiner Freizeit beschäftige ich mich manchmal über die Hausaufgaben hinaus mit Englisch...	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
o) Englisch macht mir Spaß	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
p) Englisch fällt mir schwerer als den meisten anderen in meiner Klasse/ meinem Kurs	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
q) Egal wie sehr ich mich anstrengende, ich komme mit Englisch einfach nicht zurecht.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
r) Es ist wichtig, Englisch zu können, um später eine gute Stelle zu bekommen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
s) Für Englisch habe ich einfach keine Begabung.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
t) Ich brauche immer etwas mehr Zeit als die anderen, um Englischaufgaben zu lösen.....	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
u) Ich kann im täglichen Leben auch gut ohne Englisch auskommen	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Zeit für Hausaufgaben

81) Wie viel Zeit verbringst du außerhalb des regulären Unterrichts im Durchschnitt täglich (Montag bis Freitag) mit Hausaufgaben für Englisch?

- | | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> gar keine | <input type="checkbox"/> bis zu 1 Stunde |
| <input type="checkbox"/> bis zu 15 Minuten | <input type="checkbox"/> bis zu 1½ Stunden |
| <input type="checkbox"/> bis zu 30 Minuten | <input type="checkbox"/> bis zu 2 Stunden |
| <input type="checkbox"/> bis zu 45 Minuten | <input type="checkbox"/> mehr als 2 Stunden |

82) Wie schätzt du deine Fähigkeiten und Kenntnisse in Englisch ein?

Gib dir für die folgenden Bereiche selbst eine Note!

	sehr gut	gut	befrie- digend	aus- reichend	mangel- haft	unge- nützlich
a) Wie gut ist deine englische Aussprache?	<input type="checkbox"/>					
b) Wie gut bist du in der Lage, flüssig und ohne zu stocken Englisch zu sprechen? ...	<input type="checkbox"/>					
c) Wie gut bist du in der Lage, beim <i>Sprechen</i> die englische Grammatik richtig anzuwenden?	<input type="checkbox"/>					
d) Wie gut bist du in der Lage, beim <i>Schreiben</i> die englische Grammatik richtig anzuwenden?	<input type="checkbox"/>					
e) Wie beurteilst du den Umfang deines englischen Wortschatzes?	<input type="checkbox"/>					
f) Wie gut ist deine englische Rechtschreibung?	<input type="checkbox"/>					

Vielen Dank für deine Mitarbeit!